## 29 ta' Marzu, 1957

Imhallfin:-
Is-S.T.O. Sir L.A. Camilleri, Kt., LL.D., President;
Onor. Dr. A.J. Montanaro Gauci, C.B.E., K.M., LL.D.;
Onor. Dr. W. Harding, K.M., B.Litt., LL.D.
Maestro Giuseppe Camilleri versus Joseph Bezzina *
Lokazzjoni - Board taI-Kera - Kwistjoni ta’ Dritt Appell - "New House" u "Old House" - Akkwijexxenza

## - Rinunzja - Hilas tal-Kera - Art. 226 (1) tal-Kodici

## tal-Procedura Civili

If-kwistjoni jekk port li kien danneggjat bil-gwerra u gle rikostruwit ghandux jigi kunsidrat bhala "new building' ghall-finijiet tal-Ordinanza XVI tal-1944, hija knistioni ta' dritt. It tirrendi appellabbli decikjonl tal-Buard tal-Kera dwarha.

Il-fatf li sid il-kera jircievi l-kera kif gie stabbilit mill-Board ma jfisserx bilfors li s-sid akkweta rufu ghas-sentenza tal-Board u li hu rrinunzja ghad-dritt licgtu li jappella minn dik is-sentenza. Appard mill rrinumzi huma "di stretto diritto". " li ghandhom jirrizultaw b'mod car 4 univoku, jekk is-sid ikun ircieva l-kera kif stabbilit mill-Board ghax gix konsultat li jista' jirceviet minghajr ma jippregiudika d-dritt tiegћu li jappella mis-sentenza tal-Board, ma jistyhax jinghad li kien hemon da parti vieghu akkwijexxenza ghal dik is-sentenza u rinunzja ghad-dritt tal-appell.

Il-Qorti; - Rat ir-rikors quddiem il-Board li Jirregola l-Kera tal-imsemmi Maestro Giuseppe Camilleri, li talab biex jigi stabbilit il-kera xieraq tal-appartament No. 10 fil-fond 60 Carmel Street, Sliema, mikri lill-intimat Joseph Bezzina bil-kera ta' $£ 22$ bhala "new house";

[^0]Omissis;
Rat id-decizjoni moghtija minn dak il-Board fis-26 ta' Jannar, 1957, hi biha 1 -kera gie stabbilit fi ${ }^{\prime} 22$ fis-sena kif inhu l-lum, jithallas kif miftiehem, riparazzjonijiet interni ordinarji biss ghall-inkwilin, bl-ispejjez kontra r-rikorrent; wara li kkunsidra;

Illi mir-rapport tal-membri teknici tal-Board, anness mad-deciizjoni, jirriżulta li l-kera xieraq huwa ta' $£ 22$, kif inhu l-lum;

Rat ir-rikors tal-imsemmi Maestro Camilleri quddiem din il-Qorti, fejn talab li l-imsemmija decizzjoni tiği revokata, billi jigi dikjarat li l-fond in kwistjoni huwa "new house", u l-atti jigu rinvijati lill-Board biex jistabbilixax l-kera tal-istess fond bhala "new house"; bl-ispejjez tazżewg istanzi kontra l-appellat;

## Omissis;

Ikkunsidrat, fuq l-ećciezzjoni tal-inappellabbilità;
Illi mir-relazzjoni tal-membri teknici tal-Board (fol. 5), li tifforma parti ntegrali mid-decizijoni appellata, ilfond in kwistjoni gie ritenut li huwa "old house". ghall-finijiet tal-fissazzjoni tal-kera xieraq skond iH-ligi, u dan kuntrarjament ghall-affermazzjoni tallappellant, kontenuta firrikors tieghu quddiem il-Board, il dak il-fond huwa "a new house". Kif gie deciiz minn din il-Qorti fl-20 ta' Dicembru, 1946, in re "Vella Gera ne. vs. Vigo" (Vol. XXXII-I-461), il-kwistjoni jekk post li kien danneggjat bil-gwerra, bhal fil-każ preżenti, u gie rikostruwit, ghandux jigi kunsidrat bhala "new building" ghall-finijiet tal-Ordinanza XVI tal-1944, hija kwistjoni ta' dritt, li tirrendi appellabbli deciżjoni moghtija dwaru mill-Board tal-Kera;

Illi l-appellat Bezzina, in vista tal-pagament mizuitanti mid-dokument fil-fol. 12 tal-process, jallega ii dapelIant akkweta ruhu ghas-sentenza faq imsemmija, a ghalhekk ma jistax jappella minnha, skond kif jineab dispost fl-art. 226 (1) tal-Kodici tal-Procedura Civili, bilii birwriceviment tal-kera kif fissat mill-Board huwa gie rrinumzia ghad-dritt tieghu tal-appell. Fuq dan il-pont, apparti h r-rinunzji huwa "di stretto diritto", u ghandhom jirrizultaw b'mod car u univoku, irriżulta mill-provi prodotti li anki fil-kors tal-procieduri quddiem il-Board tal-Kera l-appellant gie nfurmat, tant mill-konsulent legali tieghu kemm mid-difensur tal-appellat, li huwa sata' liberament jircievi l-kera, salv li wara s-sentenza tal-Board isiru 1 -aggustamenti necessarji, jekk ikun il-kaz. L-istess Dr Calleja xehed li meta l-appellant, waqt il-proceduri quddiem ilBoard, ma riedx jaccetta l-kera, evidentement ghax bestha Ii b'hekk jippregudika rufiu, qallu "hudhom, u mbaghas, wara d-decizjoni, id-differenza arawha bejnietkhom". AlP.L. Roberto Dingli, li kien id-difensur tal-appeilant, tah l-istess parir, u kompla jghid li fil-kawżi ta' awment jew ta' "assessment" tal-"fair rent" il-procedura invarjabbilment segwita kienet dik minnu suggerita lill-appellant. Tant dawn ić-cirkustanzi ma jistax jigí ritenut li bir-riceviment tal-kera, riżultanti mid-dokument fil-fol. 12, l-appellant b'xi mod ippregudika ruhu jew wera li akkwijeta ruku ghad-dećiżjoni kontenuta fis-sentenza appellata;

## Ghar-rağunijiet fuq migjuba;

Tirresping̀i l-ećcezzjoni tal-inappellabbilita bazata furq iż-żewğ motivi fuq indikati, opposta mill-appellat Bezzina; bl-ispejjez̀ kontra tieghu.


[^0]:    - Deciza fil-meritu b'sentenza tal-4 ta' Dicembru 1957 (publikata).

